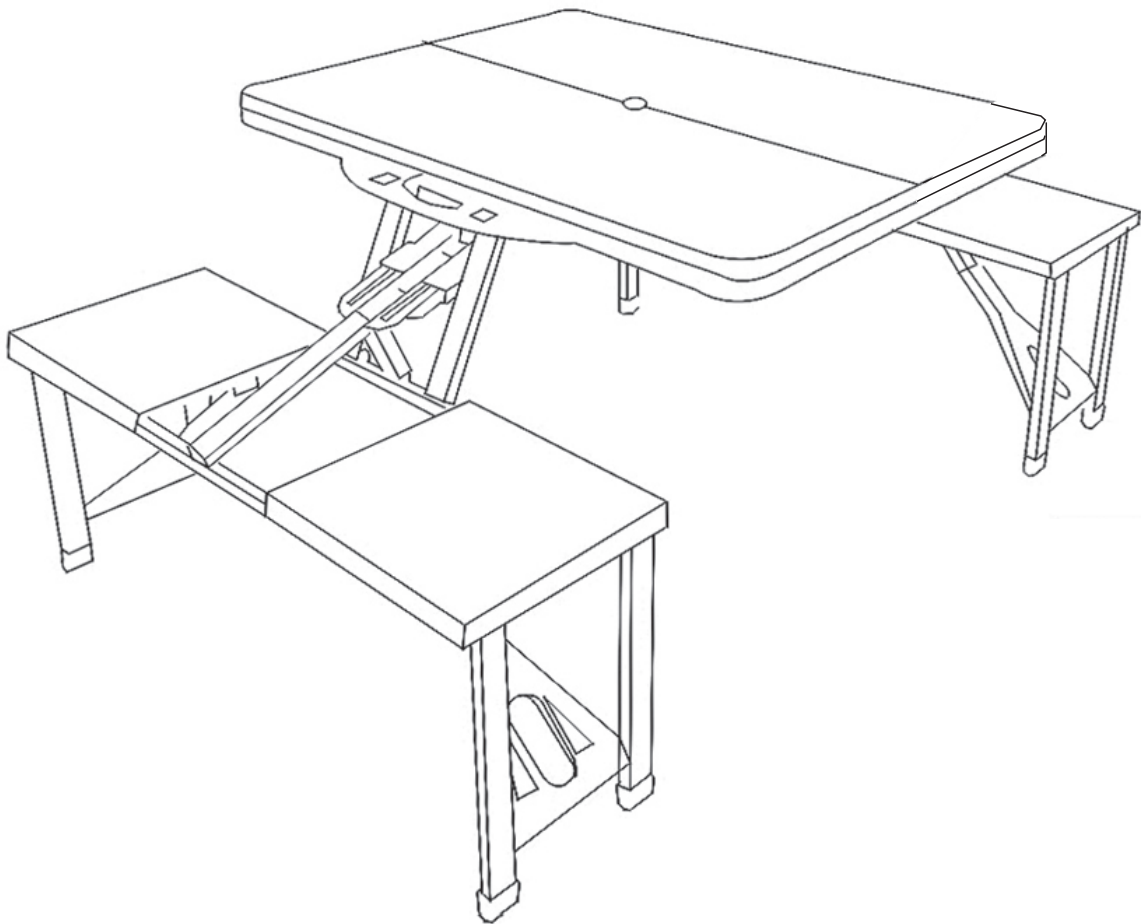




INafa018V03\_UK\_FR\_ES\_DE\_IT\_PT



IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

# ASSEMBLY & INSTRUCTION MANUAL

# Garden Chairs

## **IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY**

### **Only for camping use**

#### **Use tips:**

- \*Put the chair stably on a flat floor.
- \*Mount the garden chairs in the shelter of the weather.
- \*Stay away from open flames.
- \*Don't hang anything in the structure.
- \*Avoid the overload at the anchors/structure.
- \*It is advised that don't stay on the chairs when there is a storm.
- \*It is recommended to protect in case of strong wind or rain and in your absence.

#### **Precautions before assembly:**

- \*Prepare a clean and dry mounting area.
- \*Verify that the product is not damaged.
- \*Check that none of the pieces are missing.

#### **Maintenance:**

- \*Clean with a soft fabric.
- \*Regularly remove leaves and / or water collected on the canvas.
- \*Check the chair regularly.

#### **Storage conditions:**

\*The fabric should be stored completely dry, in a clean and dry place to avoid the risks of mold.

#### **Caution with the risks of pinching or cuts during assembly.**

**The manufacturer declines all responsibility in case of damages due to a bad installation or due to weather.**

Importer

MH STAR UK LTD  
Unit 27, Perivale Park,  
Horsenden lane South  
Perivale, UB6 7RH  
<https://www.aosom.co.uk>  
Made in China

# Chaises de jardin

## **IMPORTANT – CONSERVEZ CE MANUEL POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT : LISEZ ATTENTIVEMENT**

**Usage domestique uniquement, au camping**

### **Conseils:**

- \* Poids maximum admissible de la chaise: XX Kg
- \* Pour une performance optimale, veuillez le poser sur une surface plane.
- \* Installer la chaise sous l'auvent.
- \* Maintenez à l'écart de toute flamme nue.
- \* Évitez de suspendre des matériaux sur le meuble.
- \* Veuillez à ne pas dépasser les capacités de poids maximales.
- \* Il est conseillé de ne pas rester sur la chaise en cas d'orage.
- \* Ne pas utiliser dans des conditions météorologiques défavorables et couvrir les meubles lorsqu'ils ne sont pas utilisés.

### **Précautions avant l'assemblage:**

- \* Préparez une zone de montage propre et sèche.
- \* Vérifiez que le produit n'est pas endommagé.
- \* Vérifiez qu'aucun des morceaux ne manque.

### **Recommandations d'entretien:**

- \*Veuillez utiliser un chiffon doux pour essuyer la chaise.
- \*Veuillez nettoyer régulièrement l'eau stagnante du fauteuil
- \*Veuillez vérifier régulièrement la chaise pour éviter une structure lâche.

### **Conditions de stockage:**

- \*Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, les meubles doivent être recouverts d'une housse appropriée.

**Veuillez faire attention à ne pas vous blesser lors de l'assemblage du produit.**

**Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise installation.**

Importateur:

MH FRANCE

2 Rue Maurice Hartmann  
92130 Issy Les Moulineaux

France

<https://www.aosom.fr>

Fabriqué en Chine

# Sillas para Jardín

**IMPORTANTE-CONSERVE ESTA INFORMACIÓN PARA SU CONSULTA POSTERIOR: LEER DETALLA DAMENTE**

**Solamente para uso cámping**

**Consejos de uso:**

- \*Coloque el balancín de forma estable sobre un suelo plano.
- \*Monte las sillas de jardín en el toldo.
- \*Manténgase alejado de llamas abiertas.
- \*No cuelgue nada en la estructura.
- \*Envite la sobrecarga en los anclajes.
- \*Se aconseja no permanecer en el balancín cuando hay tormenta.
- \*Se recomienda resguardar en caso de viento o lluvia fuerte y en su ausencia.

**Precauciones antes del montaje:**

- \*Prepare una zona de montaje limpia y seca.
- \*Verificar que el producto no este dañado.
- \*Controlar que no falta ninguna de las piezas.

**Mantenimiento:**

- \*Limpiar con la ayuda de un paño suave.
- \*Eliminar regularmente las hojas y/o agua recogidas sobre la lona.
- \*Inspeccione las sillas regularmente.

**Condiciones de almacenaje:**

- \*La tela debe ser guardada totalmente seca, en un lugar limpio y seco para evitar los riesgos de moho.

**Precaución con los riesgos de pinzamientos o cortes durante el montaje.**

**El fabricante declina toda responsabilidad en caso de deterioros debidos a una mala instalación o por causas meteorológicas.**

IMPORTADOR POR:

SPANISH AOSOM, S.L.  
C. roc gros no. 15  
08550 Els hostalets de Balenya  
Spain B66295775  
TEL: 931294512  
www.aosom.es  
atencioncliente@aosom.es  
Fabricado en China

# Gartenstühle

## **WICHTIG – BITTE HEBEN SIE DIESE ANLEITUNG FÜR EINE SPÄTERE BEZUGNAHME AUF: SORGFÄLTIG DURCHLESEN**

### **Nur für den camping Gebrauch bestimmt**

#### **Nutzungshinweise:**

- \* Bitte stellen Sie die Schaukel stabil auf eine ebene Fläche.
- \* Stellen Sie die Stühle an einen wettergeschützten Ort.
- \* Von offenen Feuerquellen fernhalten.
- \* Hängen Sie nichts an die Struktur.
- \* Vermeiden Sie eine Überlastung der Anker.
- \* Es wird empfohlen, die Schaukel bei schlechten Wetterbedingungen nicht zu benutzen.
- \* Es wird empfohlen, die Schaukel während Ihrer Abwesenheit vor starkem Regen oder starkem Wind zu schützen.

#### **Vorsichtsmaßnahmen vor der Montage:**

- \* Bitte bereiten Sie einen sauberen und trockenen Montagebereich vor.
- \* Stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht beschädigt ist.
- \* Vergewissern Sie sich, dass keines der Zubehörteile fehlt.

#### **Instandhaltung:**

- \* Bitte reinigen Sie die Schaukel nur mit einem weichen Tuch.
- \* Bitte entfernen Sie regelmäßig alle Blätter und / oder Wasser, die sich auf dem Stoff angesammelt haben.
- \* Überprüfen Sie die Gartenstühle regelmässig.

#### **Lagerung:**

- \* Der Stoff sollte an einem völlig trockenen und sauberen Ort aufbewahrt werden, um Schimmel zu vermeiden.

#### **Vorsicht vor Quetsch- und Schnittgefahr bei der Montage.**

**Der Hersteller lehnt jede Haftung für Schäden ab, die durch unsachgemäße Installation oder Witterungseinflüsse verursacht wurden.**

Importeur :

MH Handel GmbH  
Wendenstraße 309  
D-20537 Hamburg  
Germany  
<https://www.aosom.de>  
Hergestellt in China

# Sedie da giardino

**IMPORTANTE-CONSERVARE QUESTE INFORMAZIONI  
PER CONSULTARLE IN SEGUITO: LEGGERE  
ATTENTAMENTE**

**Solo per uso campeggio**

**Consigli per l'uso:**

- \*Posizionare l'altalena saldamente su una superficie piana.
- \*Montare le sedie da giardino al riparo dalle intemperie del tempo.
- \*Tenere lontano dal fuoco.
- \*Non appendere alcun oggetto alla struttura.
- \*Evitare di sovraccaricare le giunture.
- \*E' consigliabile di non utilizzare l'altalena quando fuori c'e' un temporale.
- \*E' consigliabile di proteggere l'altalena dalla pioggia o da forti venti in vostra assenza.

**Precauzioni prima del montaggio:**

- \*Preparare un'area di assemblaggio pulita e asciutta.
- \*Verificare che il prodotto non sia danneggiato.
- \*Controllare che nessun pezzo manchi.

**Manutenzione:**

- \*Pulire con un panno morbido.
- \*Rimuovere regolarmente foglie e / o acqua depositata sul telo.
- \*Controllare le sedie regolarmente.

**Condizioni per il deposito:**

\*Il tessuto va riposto completamente asciutto in un luogo asciutto e pulito per evitare i rischi di muffa.

**Cautela causa rischio di tagli o pizzicamenti durante l'assemblaggio.**

**Il produttore declina ogni responsabilita' in caso di lesioni derivanti da montaggio inaccurato o dalle condizioni metereologiche.**

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl  
Centro  
Direzionale Milanofiori  
Strada 1 Palazzo F1  
20057 Assago (MI)  
P.I.: 08567220960  
<https://www.aosom.it>  
Prodotto in Cina

# Mesa de Campismo

**IMPORTANTE: Leia e siga cuidadosamente as instruções deste manual. Conserve este documento para futuras consultas.**

## **Produto para uso em acampamentos**

### **Conselhos de uso:**

- \* Coloque o produto sobre um solo plano e estável.
- \* Monte as cadeiras sobre um toldo.
- \* Mantenha-o afastado de fontes de calor e chamas.
- \* Evite a sobre carga das fixações do produto.
- \* Guarde em caso de vento ou chuva forte.

### **Precauções antes da montagem:**

- \* Prepare a zona de montagem. Certifique-se de que esteja limpa e seca.
- \* Certifique-se que o produto esteja em bom estado.
- \* Verifique que não falte nenhuma das peças.

### **Manutenção:**

- \* Limpar o produto com a ajuda de um pano suave.
- \* Inspeccionar o produto de forma regular a fim de detectar possíveis defeitos que possa afetar seu uso.

### **Condições de armazenamento:**

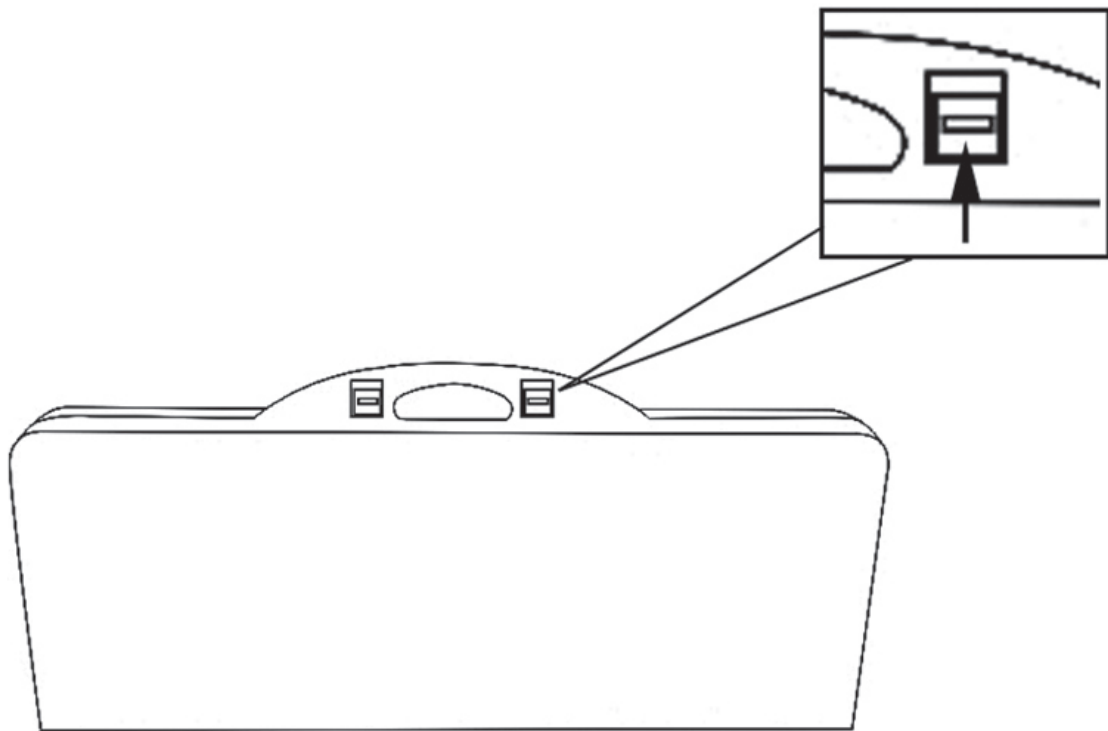
- \* A fim de evitar a aparecimento de mofo, os tecidos se devem guardar totalmente secos e em um lugar limpo e sem umidade.

### **Atenção:**

**Risco de cortes durante a montagem. O fabricante declina toda responsabilidade no caso de deterioração devido uma má instalação ou por causas meteorológicas.**

**Se o produto estiver equipado com algum mecanismo elétrico de ajuste de altura ou similar, somente poderá ser substituído ou reparado por uma pessoa qualificada ou técnicos.**

IMPORTADOR POR:  
SPANISHAOSOM, S.L.  
C. roc gros no.15  
08550 Els hostalets de Balenya  
Spain B66295775  
TEL: 931294512  
www.aosom.es  
atencioncliente@aosom.es  
Fabricado en China



**EN\_** Lift up lock buttons as shown in the picture to open.

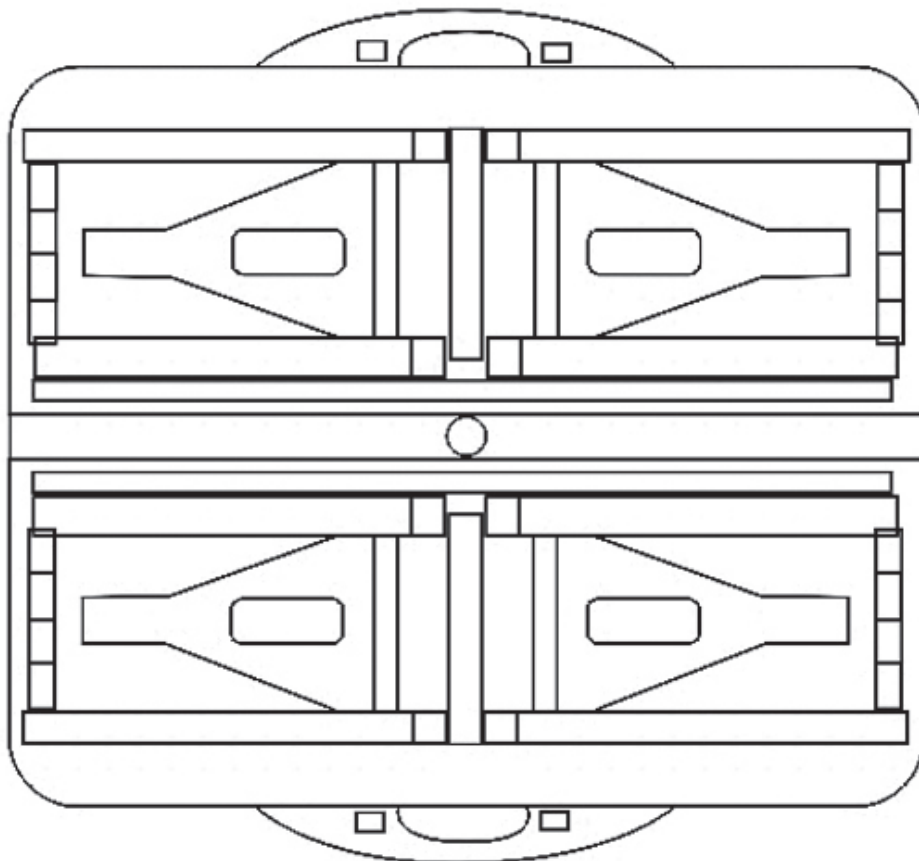
**FR\_** Sortez les pieds de la table et poussez la boucle en plastique pour les verrouiller, comme montré sur l'image.

**ES\_** Levante los botones de bloqueo como se muestra en la imagen para abrir.

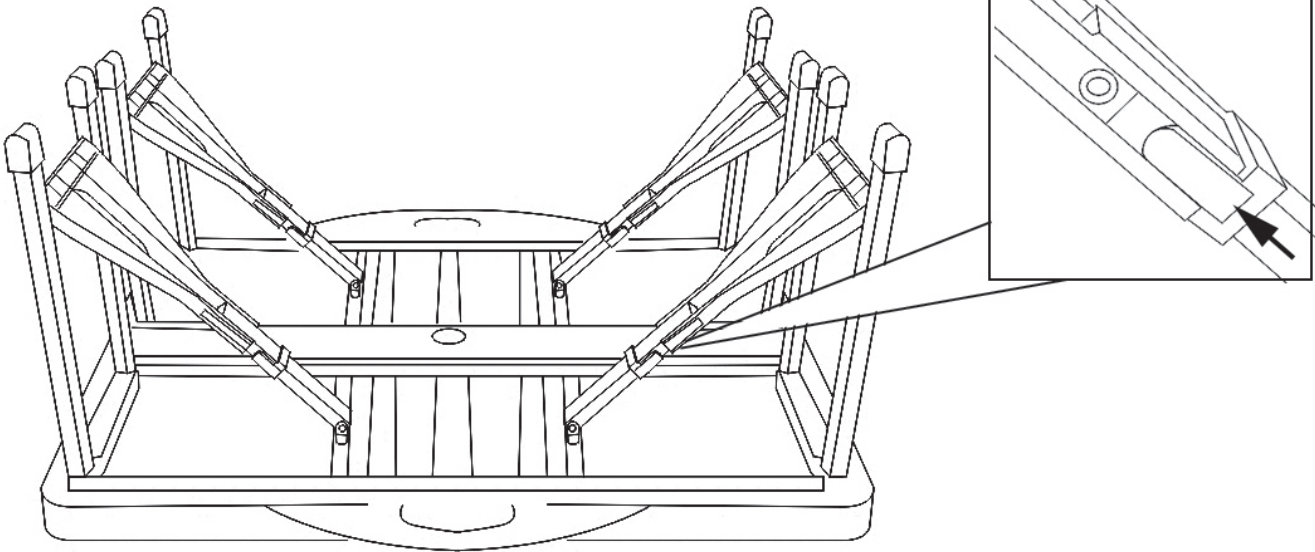
**DE\_** Heben Sie die Verriegelungsknöpfe wie abgebildet an, um sie zu öffnen.

**IT\_** Tirare verso l'alto i pulsanti di blocco come mostrato nell'immagine per aprire.

**PT\_** Levante os botões de bloqueio, como se mostra na imagem para poder abrir sua mesa.







**EN** Pull out leg frames and push the plastic buckle to lock it as shown.

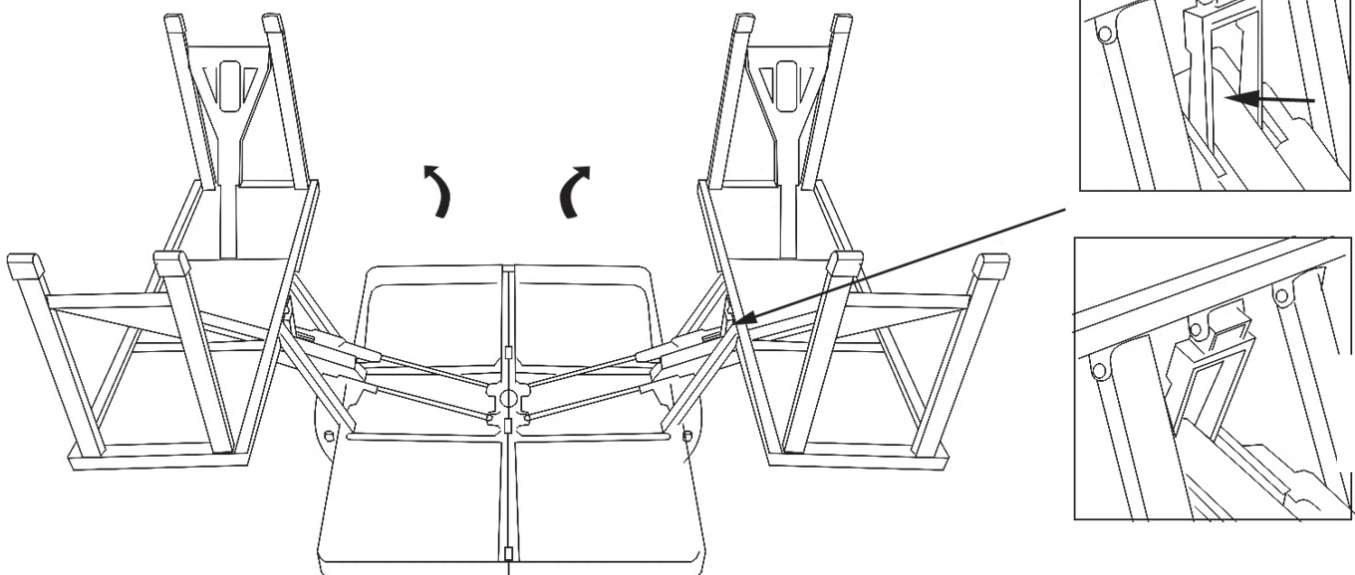
**FR** Sortez les pieds de la table et poussez la boucle en plastique pour les verrouiller comme il est montré.

**ES** Saque los marcos de las patas y empuje la hebilla para bloquearlas como se muestra en la figura.

**DE** Ziehen Sie die Beinrahmen heraus und drücken Sie die Kunststoffschnalle, um sie wie abgebildet zu verriegeln.

**IT** Estrarre i telai delle gambe e spingere la fibbia di plastica per bloccarli come mostrato.

**PT** Retire a estrutura dos pés, em seguida empurre o suporte de plástico para poder bloquear, como se mostra na imagem.



**EN** Push the safety lever to end as shown in picture

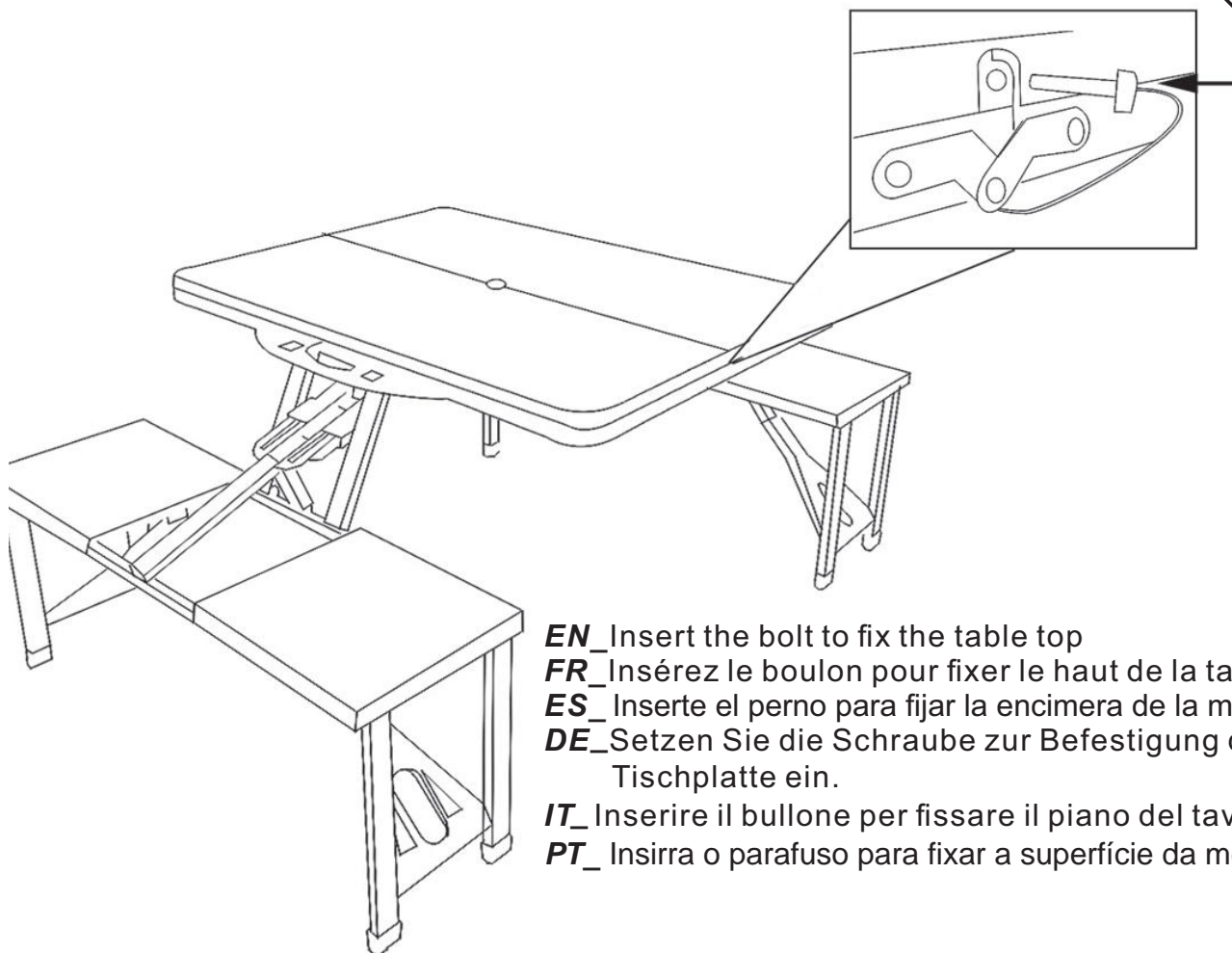
**FR** Poussez le levier de sécurité jusqu'au bout comme le montre l'image.

**ES** Empuje la palanca de seguridad hasta el final como se muestra en la imagen.

**DE** Drücken Sie den Sicherheitshebel bis zum Anschlag, wie in der Abbildung gezeigt.

**IT** Spingere la leva di sicurezza per completare come mostrato nell'immagine.

**PT** Empurre a alavanca de segurança até o final como se mostra na imagem.



**EN\_** Insert the bolt to fix the table top

**FR\_** Insérez le boulon pour fixer le haut de la table.

**ES\_** Inserte el perno para fijar la encimera de la mesa.

**DE\_** Setzen Sie die Schraube zur Befestigung der Tischplatte ein.

**IT\_** Inserire il bullone per fissare il piano del tavolo.

**PT\_** Insira o parafuso para fixar a superfície da mesa.



**EN\_** keep fingers away from edges when folding. do not adopt the below seating positions as this could cause injury.

**FR\_** Veuillez faire attention à vos doigts lorsque vous repliez ou déployez la table. Ne posez pas les pieds sur la structure de la chaise comme sur l'image ci-dessus. Vous pourriez vous blesser.

**ES\_** MANTENGA LOS DEDOS ALEJADOS DE LOS BORDES AL PLEGAR EL PRODUCTO. TAMPOCO SE SIENTE COMO SE MUESTRA A CONTINUACIÓN, PODRÍA LESIONARSE.

**DE\_** HALTEN SIE BEIM KLAPPEN DIE FINGER VON DEN KANTEN WEG. NEHMEN SIE NICHT DIE FOLGENDEN SITZPOSITIONEN EIN, DA DIES ZU VERLETZUNGEN FÜHREN KANN.

**IT\_** TENERE LE DITA LONTANO DAI BORDI QUANDO SI PIEGA. EVITARE LE POSIZIONI SEGUENTI PERCHÉ CI POTREBBE CAUSARE LESIONI.

**PT\_** MANTENHA OS DEDOS AFASTADOS DAS BORDAS DA MESA. ADOTE POSIÇÕES CORRETAS DE ASSENTO, PARA EVITAR QUE A MESA SE TOMBE.